

- f) såfremt trangstiltfældet skyldes en af den pågældende med overlæg begået forseelse;
- g) eventuelt såfremt den pågældende undlader at gøre brug af de lægelige og helbredende foranstaltninger, der er stillet til hans rådighed, eller undlader at efterkomme nærmere foreskrevne regler vedrørende godtgørelse af trangstiltfældets opståen eller fortsatte tilstedeværelse eller vedrørende modtagernes forhold;
- h) såfremt den pågældende, hvor det drejer sig om arbejdsløshedsunderstøttelse, har undladt at gøre brug af den til hans rådighed stående arbejdsanvisning;
- i) såfremt den pågældende, hvor det drejer sig om arbejdsløshedsunderstøttelse, har mistet sit arbejde som en direkte følge af en arbejdsstandsning, der skyldes en faglig strid, eller har forladt det frivilligt uden rimelig grund; og
- j) hvor det drejer sig om efterladteerstatning, såfremt den pågældende enke samlever med en mand.

Artikel 70.

1. Enhver ansøger skal have ret til at indanke sagen i tilfælde af afslag på andragende om hjælp eller klage over hjælpens art eller størrelse.

2. Såfremt administrationen af lægebehandling ved gennemførelsen af nærværende konvention er overdraget til et ministerium, der er ansvarligt over for lovgivningsmagten, kan den i nærværende artikels stk. 1 hjemlede indknætningsret ændres til en ret til at få en klage over afslag på ansøgning om lægebehandling eller over behandlingens art undersøgt af den kompetente myndighed.

3. Såfremt en klage afgøres af en særlig domstol, der er oprettet til behandling af socialforsikringssspørgsmål, og hvori de berettigede personer er repræsenteret, er indknætningsret ikke påkrævet.

Artikel 71.

1. Udgifterne til de i nærværende konvention omhandlede ydelser samt de med administrationen af disse ydelser forbundne udgifter skal afholdes kollektivt gennem forsikringsbidrag eller skatter eller ad begge

veje på en sådan måde, at det ikke går ud over den mindrebemidlede del af befolkningen, og under hensyntagen til den pågældende medlemsstats økonomiske situation og til de kategorier af personer, der er omfattet af konventionen.

2. De samlede forsikringsbidrag, der skal udredes af de af konventionen omfattede arbejdstagere, må ikke overstige 50 pct. af de samlede økonomiske midler, der anvendes til ydelse af hjælp til arbejdstagere og deres hustruer og børn. Ved bedømmelsen af, om denne betingelse er opfyldt, kan samtlige de af den pågældende medlemsstat i henhold til nærværende konvention hjemlede ydelser med undtagelse af familieydelse og erstatning for tilskadekomst under arbejdet, såfremt den sidstnævnte ydelse er en særskilt gren inden for socialforsikringen, behandles under eet.

3. Medlemsstaterne skal påtage sig et almindeligt ansvar med hensyn til ydelsen af den i nærværende konvention omhandlede hjælp og skal træffe de dertil fornødne foranstaltninger; de skal, hvor der måtte være anledning hertil, sikre, at der periodisk foretages de nødvendige aktuariske undersøgelser og beregninger vedrørende forholdet mellem indtægter og udgifter og under alle omstændigheder før der foretages ændringer i ydelserne, størrelsen af forsikringsbidragene eller i de med henblik på de pågældende trangstiltfælde pålagte skatter.

Artikel 72.

1. Såfremt administrationen ikke er overdraget en under de offentlige myndigheders tilsyn stående institution eller til et ministerium, der er ansvarligt over for lovgivningsmagten, skal repræsentanter for de berettigede personer deltage i administrationen eller være knyttet til den i rådgivende egenskab i henhold til nærmere foreskrevne betingelser; der kan ligeledes ved nationale love eller administrative forskrifter træffes bestemmelse om deltagelse af repræsentanter for arbejdsgiverne og de offentlige myndigheder.

2. Medlemsstaterne skal påtage sig et almindeligt ansvar for de pågældende institutioners og organers administration med hensyn til konventionens gennemførelse.